

D: Bretttschaukel 1. ACHTUNG! Maximal von Erwachsenen montieren. Maximale Belastung 50 kg je Seite. Nur für den Hausgebrauch. Die Schaukel ist für den Außen- und Innenbereich geeignet. Bitte achten Sie auf eine waagerechte Ausrichtung des Schaukelstahles. Adresse und Gebrauchsanweisung bitte aufbewahren. **2. Montage der Schaukel:** Die Schaukel darf nur an Einrichtungsmiten mit ausreichender Standsfestigkeit montiert werden. Achten Sie beim Aufstellen der Schaukel darauf, dass Sie eine ebene Grundfläche haben und zu anderen Aufbauten oder Hindernissen, wie z. B. Wand, Zaun, Wäschelinen oder elektrischen Leitungen usw. einen ausreichend großen Abstand von mindestens 2 m haben. Der Abstand der Schaukel zur Spielebene muss mindestens 350 mm betragen. Im Schaukelbereich dürfen keine kantigen oder harten Gegenstände sein. Die Schaukel darf nicht über Beton, Asphalt oder sonstigen harten Oberflächen montiert werden. **3. Montage / Decken:** Zur Befestigung der Schaukel sollten nur ausreichend feste Decken (z. B. Betondecken) gewählt werden. Zur Montage sollten mindestens 50 mm starke Schrauben/bohlen verwendet werden, die um mindestens 540° umgeben sind oder als Fächerung ausgeführt sind, um ein unbeabsichtigtes Ablösen der Schaukel zu verhindern. Weiterhin sollten die Schrauben/bohlen mindestens 10 % auf das Gewinde hinaus in die Dübel geschraubt werden. Die montierten Schrauben/bohlen müssen quer zur Schaukelrichtung stehen. Bei einer anderen Stellung der Schrauben/bohlen können sich die oberen Ringe der Schaukelteile vorzeitig abstellen. **4. Montage / Holz:** Zur Befestigung der Schaukel im Holz dürfen keine Schrauben/bohlen verwendet werden. Bei Holz muss eine komplett durch das Holz oder um das Holz herumgehende, gegen unbeabsichtigtes Ablösen gesicherte Verbindung gewählt werden. **5. Überprüfung und Wartung der Schaukel:** Die Schaukel darf nicht in Gebrauch genommen werden, bis diese von einem Erwachsenen nach Anleitung richtig installiert wurde. Vor jedem Schaukeln vergewissern, dass die Teile richtig eingearbeitet und stabil und frei von Beschädigungen sind. Tragende Teile (Stiele, Ringe, Schrauben/bohlen, oder andere Aufhängewerkzeuge) sollten in regelmäßigen Abständen auf ihre Befestigung und ihre Abnutzung hin überprüft werden. Alle beweglichen Teile aus Metall sind regelmäßig zu ölen. Die Stellung der Schrauben/bohlen ist regelmäßig zu überprüfen. Bei Nichtausführung dieser Kontrollen können Gefahren für den Benutzer entstehen. Bei ersten Anzeichen von Verschleiß muss die Schaukel abgehängt und aus der Reichweite von Kindern entfernt werden. Es dürfen keine konstruktiven Veränderungen am Produkt durchgeführt werden, dazu zählt z. B. der Austausch von Bauteilen.

GB: Indoor and swing: 1. WARNING! Must be installed by an adult. Maximum load is 50 kg on each side. For domestic use only. The swing is designed for indoor and outdoor use. Please ensure that the swing seat is positioned horizontally. Please keep the address and instruction manual.

2. Installing the swing: The swing should be installed only on sufficiently stable equipment. When setting up the swing, please ensure that the ground is even and that the swing is positioned at least 2 m away from any other installations or obstacles such as walls, fences, washing lines, power lines, etc. There must be a minimum distance of 350 mm between the swing and the ground. The swing area must be free of hard objects or sharp corners/edges. The swing must not be installed over concrete, asphalt or other hard surfaces. **3. Installation / ceilings:** The swing should be mounted only on sufficiently sturdy ceilings (e.g. cement ceilings). Installation should be completed using screw hooks with a minimum diameter of 10 mm. To prevent unintended release of the swing, they should have either a pigtail hook with a minimum bend of 540° or be fitted with a spring hook. Furthermore, the screw hooks should be driven into the screw anchor at least 10% past the screw thread. When installed, the screw hooks must be perpendicular to the direction of the swing. If the screw hooks are not positioned in this way, the top loops of the swing rope may wear out prematurely. **4. Installation / wood:** To install the swing on a wood surface, screw hooks must not be used. For wood, an installation method must be chosen which ensures either completely through the wood or around it, and which is secured to prevent unintended release of the swing. **5. Inspection and maintenance of the swing:** The swing must only be used after it has been properly installed by an adult in accordance with the instructions. Before each use, you should ensure that the pieces are properly engaged, stable, and free from damage. Check load-bearing parts (ropes, rings, screw hooks, or other suspension elements) regularly for wear and to ensure that they are properly attached. All moving metal parts should be oiled regularly. The position of the screw hooks should be checked regularly. If these checks are not carried out, it could be dangerous for the users. At the first signs of wear, the swing must be taken down and placed out of reach of children. No constructional alterations may be made to the product. This includes, e.g. replacement of parts.

F. Planche de la balançoire 1. ATTENTION ! Monter par des adultes. Charge maximale : 50 kg par coté. Pour usage domestique seulement. La balançoire se prête à un usage aussi bien en extérieur qu'intérieur. Veillez à bien installer le siège de la balançoire à l'horizontale. Veuillez conserver l'adresse et le mode d'emploi. **2. Montage de la balançoire :** La balançoire ne doit être montée que sur des équipements suffisamment solides et stables. Lors de l'installation de la balançoire, veillez à sélectionner un terrain parfaitement plat et prévoyez une distance sécuritaire suffisante d'au moins 2 m par rapport à tous les obstacles ou objets environnants, par exemple les murs, les clôtures, les cordes à linge, les câbles électriques etc. La balançoire doit être installée à au moins 35 cm de hauteur au-dessus de la surface de jeu. Aucun objet ou jouet ou occupant ne doit se trouver dans la zone de mouvement de la balançoire. La balançoire ne doit pas être montée sur du béton, de l'asphalte ou d'autres surfaces dures. **3. Montage/plafonds :** En cas de fixation de la balançoire à un plafond, il est impératif d'utiliser un plafond suffisamment solide (par exemple en béton). Pour l'installation, utilisez des crochets à vis d'au moins 10 mm courus, les crochets à vis doivent être vissés d'au moins 10 % au-delà du filetage dans les chevilles. Les crochets à vis doivent être montés perpendiculairement au sens de rotation. Tout autre position des crochets à vis se traduirait par une usure prématurée des anneaux supérieurs des cordes de la balançoire. **4. Montage/bois :** la fixation de la balançoire dans le bois ne peut pas seffectuer au moyen de crochets à vis. Dans le cas du bois, il est nécessaire de choisir une connexion entièrement entourée de bois ou entourant le bois et sécurisée contre tout risque de détachement accidentel. **5. Contrôle et entretien de la balançoire :** La balançoire ne doit pas être utilisée avant d'avoir été correctement installée par un adulte, conformément aux instructions. Avant chaque utilisation de la balançoire, il convient de s'assurer que les pièces sont correctement et solidement emboîtées et en parfait état. Les pièces portées (cordes, anneaux, crochets à vis ou autres dispositifs de suspension) doivent faire l'objet d'un contrôle régulier visant à déterminer leur fixation et leur état d'usure. Toutes les pièces métalliques mobiles doivent être huilées régulièrement. La position des crochets à vis doit être vérifiée régulièrement.

P2/16

förändringar på produkten, detta inkluderar t.ex. utbyte av komponenter.

FIN: Laulakeino 1. HUOMIO! Asennettiin vaatii aikaa henkilö. Kantoa enintään 50 kg per puoli. Vain kotikäyttöön. Keinua voi käyttää sekä ulkona että sisällä. Huomioi keuhkustien vaikkosuoja kohdistus. Säilytä osat puhtaana ja käyttöön. **2. Keinun asentaminen:** Keinun saa kiinnittää vain riittävän vahvaan alustaan. Huomioi keinun asennuksessa, että alustan on oltava tasainen, ja että kaikki muut rakenteet tai esteet, kuten seinät, aidat, pyykkinätkin tai sähköjohdot ym., ovat riittävän etäällä eli vähintään 2 metrin päässä. Keinun etäisyden maapintaan on oltava vähintään 350 mm. Keinusta-alueella ei saa olla kulkumaita tai kovia esineitä. Keinua ei saa asentaa betonin, asfaltin tai muun kovien pinnan päälle. **3. Asennus / katto kiinnitys:** Keinun kiinnittämiseen on valittava riittävä vahva katto (esim. betonikatto). Keinun asennuksessa vähintään 10 mm:n vahvuista ruuvikuukkoja, jotka on taivutettu vähintään 540°, tai jotka ovat pusikujokoja, jotka keuhun tahaton putoaminen välttää. Ruuvikuokko on kierrätetty vähintään 10 k:een kierteiden yllä kiinnitys alustaan. Asennettujen ruuvikuukkojen on oltava pokittain kiinnityssuunnasta nähden. Jos ruuvikuokko on muusta asennossa, keuhun vierin yläosilukko voi kulla ennenkäskestä. **4. Asennus / puumateriaali:** Ruuvikuukkoja ei saa käyttää, jos keuhun kiinnittämiseen puumateriaalin. Valitse puumateriaali asennukseen kokonaan puu! lämmästä tai puun ympärille kierrettyä materiaalia, joka on suojattu tahattomalta ioraiselta. **5. Keinun tarkastaminen ja kunnossapito:** Keinua ei saa ottaa käyttöön, ennen kuin alkuinen henkilö on asentanut sen oikein ja ohjeiden mukaisesti. Varmista ennen jokaista kiinnityksensä, että asennus on nollalla kiinni ja vakaita, eikä vaurioita ole näkyvissä. Kantavien osien (vajajien, renkaiden, ruuvikuukkojen tai muiden kiinnityksien) asusteiden kiinnitys ja kulumien on tarkastettava säännöllisin väliajoin. Kaikki metalliset liikkuvut osat on voideltava säännöllisesti. Ruuvikuukkojen asento on tarkastettava säännöllisesti. Näiden tarkastusten tulisi ilmiinmyyminen voi aiheuttaa vahvan käyttäjälle. Keinua on irrotettava ja laiteitavo psten ulottuvilta heti, kun ensimmäiset kulumiset merkit ilmestyyt siihen. Tuotteen rakennetta ei saa muuttaa millään tavalla, mukaan lukien esien, rakennosten vaihtaminen.

N: Bredthusek 1. OBS! Må monteres en voksen. Maksimal belastning 50 kg per side. Kun for bruk i hjemmet. Husken er egnet for bruk utomhus. Vær oppmerksom på at huskeskett skal være vannrett. Ta vare på adresse og bursdagsvisning. **2. Monterer av husket:** Husket må kun monteres på innretninger med tilfredsstillende stabilitet. Når husken stilles opp, må du passe på at de underlaget er jevnt og at du har avstand på minst 2 meter fra andre apparater eller hindringer, slik som vegger, grilles eller elektriske ledninger. Huskens avstand til underlaget må være minst 350 mm. Det skal ikke stå noen tapper eller harde gjenstander i huskesrådet. Husken skal ikke monteres over betong, asfalt eller andre harde overflater. **3. Monterer / tre:** Kun tak med god stabilitet må velges til å feste husket i (f.eks. betongtek). Til monteringen skal man bruke minst 10 mm sterke skruer/skruer som er bøydd minst 540°. Hvis skruer er utført som fjærskruer, for å forhindre at husket kan løses. Videre skal skruene brukes minst 10 % ut over gjengen i dybden. Den monterte skruen må stå på tvers av husket. Hvis skruene krener i andre retninger, kan de øvre ringene på husketånet bli tidlig slitte. **4. Monterer / tre:** Man skal ikke bruke skruer/tak til å feste husket i tre. Hvis man skal feste husket i tre, må man bruke en type feste som går helt gjennom treet eller rundt treet, og som er sikret mot utstikkelse løst. **5. Kontroll og vedlikehold av husket:** Husket skal ikke brukes til en eller flere installert av en voksen i henhold til instruksjonene. For hver gang husket brukes må du kontrollere at alle delene er på plass, og statje alle skader. Bærende deler (tauer, ringe og andre festeinnretninger) skal kontrolleres med jevne mellomrom mot: feste og statje. Alle bevegelige deler av metallet må smøres regelmessig med olje. Kontroller stillingen til skruene med jevne mellomrom. Hvis disse kontrollene ignoreres, kan det oppstå fare for brukeren. Ved første tegn på slitasje må husket tas av og holdes utenfor barns rekkevidde. Ingen konstruktive endringer skal utføres på produktet, det gjelder også bytte av komponenter.

B: Ühülnia tina! FIGYELEM! Felhívtnék kettő összeszereit. A maximális teljesítmény oldalanként 50 kg, kas használati használatára. A hirta küll- és helyi társaságok általalkalmak. Kijelöl, a hirta ühülnéjéknél vezetés pozíciójára. Kijelöl, a címét és az összeháttal utmutatót ártízre küll.

2. A hirta összeszereit: A hirta kas küllből szál berendezésekre kaszál felszerelt. A hirta felállításánál ühülnéjára, a hirta a talaj egyenes letéte, és küllénjé, legalább 2 m távolságban legyen a felépítémeteként, ilyen pl. a kár, kérés, szárítókészít vagy elektronikus vezéteke stb. A hirta távolsága a talajtól legalább 350 mm legyen. A hirta területén nem lehetnek és/ve kemény tárgyak. A hirta nem szabad betárolni, aszfaltja vagy hasonlóan kemény felületekre szerelni. **3. Szerelés/mennyzet:** A hirta rögzítésekre kas küllén szálnd mennyzetet (pl. beton mennyzet) kaszál választani. A szereléshez legalább 10 mm vastag csavarok kámpók kell használni, amely legalább 540°-ban meg van hajlítva, vagy rugóhorgot kivétel, hogy megakadályozza a hirta véletlenszerű kioldódását. Többnyire a csavarok kámpók legalább 10%-kal kell a csavarozási a ponttal. A felszerelt csavarok kámpókban a hirta irányával kérészet kell állniuk. Ha a csavarok kámpók másképp állnak, akkor a hirta küllén lévő felső gyűrű küll előtől elhúzódnak. **4. Szerelés/a:** A hirta való rögzítéshez nem szabad csavarok kámpók használni. Ha esetén egy teljesen a hirta átment, vagy a főrétete, a véletlen szerelési hirta állandó bizonyított csatlakozást kell választani. **5. A hirta ellenőrzése és karbantartása:** A hirta nem kaszál használatba venni, amíg egy felölt az utmutató szerint fel nem szerelt. Minden hirtánál előtől győződjön meg arról, hogy az alkatrészek megfelelően rögzítve, illetve stabilak és sérülésmentesek. A teherhordó alkatrészeket (külléte, gyűrűt, csavarok kámpók vagy más felüggesztő szerkezetek) rendszeres időközönként ellenőrizni kell a rögzítés és elhasználódás szempontjából. Minden fel mozgó alkatrészt rendszeresen be kell kenni. A csavarok kámpók helyzetét rendszeresen ellenőrizni kell. Amennyiben nem hajtra végre ezen ellenőrzéseket, akkor a hirta szabványtől változhat keletkez. A hirta a kopsz és/ve elhasználódott fel kell akasztani, és el kell távolítani, hogy a gyermekek ne ériék el. A termék nem szabad szerkezeti változtatások végrehatni, ide tartozik pl. az alkatrészek cseréje is.

[illegible]

Questo manuale d'istruzione è fornito da trovaprezzi.it. Scopri tutte le offerte per [Big Seggiolino per altalena Snake Swing](#) o cerca il tuo prodotto tra le [migliori offerte di Giochi da esterno](#)

L'utilisation de la balançoire est potentiellement dangereuse pour les enfants si ces contrôles ne sont pas réalisés. Dès les premiers signes d'usure la balançoire doit être décrochée et mise hors de la portée des enfants. Aucune modification d'ordre constructif ne doit être apportée au produit (ex : remplacement de certaines des pièces).

1. Alitalia: con seduta piatta. 1. **ATTENZIONE:** Deve essere montata da un adulto. Portata massima 50 kg per lato. Solo per uso domestico. L'alitena è idonea per uso interno ed esterno. Controllare che la seduta dell'alitena sia posizionata in verticale. Rispettare le indicazioni e le istruzioni per l'uso. 2. **Montaggio dell'alitena:** l'alitena deve essere montata esclusivamente su strutture sufficientemente stabili. Quando si posiziona l'alitena, controllare che la superficie sia piana e che sia ben distante, almeno 2 m, da altri oggetti o ostacoli come ad es. pareti, recinzioni, fili ecc. Assicurarsi che l'alitena sia ben ancorata e che non si possa ribaltare. Per stendere il bucato o cavi elettrici ecc. La distanza dell'alitena rispetto al piano di gioco deve essere di almeno 350 mm. Nell'area dell'alitena non devono essere presenti oggetti spigolosi o duri. L'alitena non deve essere montata su superfici di cemento, asfalto o altri materiali duri. 3. **Montaggio/soffitti:** per il fissaggio dell'alitena scegliere esclusivamente soffitti sufficientemente resistenti (ad es. soffitti di cemento). Per il montaggio utilizzare ganci a vite di almeno 10 mm, in grado di reggiarsi di almeno 540° o costruiti come ganci a molla per impedire che l'alitena si sganci accidentalmente. Inoltre, i ganci a vite devono essere avvitati almeno del 10 % sul filetto nel tassello. I ganci a vite montati devono essere trasversali rispetto alla direzione dell'alitena. Con i ganci a vite in posizione diverse, gli anelli superiori delle funi dell'alitena potrebbero usarsi precocemente. 4. **Montaggio/legno:** per il fissaggio dell'alitena nel legno non si devono utilizzare ganci a vite. Con il legno deve essere scelto un raccordo perfettamente inserito nel legno o che lo circonda esternamente, che non impedisca lo sgancio accidentale. 5. **Controllo e manutenzione dell'alitena:** non utilizzare l'alitena fino a quando un adulto l'ha montata in modo corretto seguendo le istruzioni. Prima di salire controllare ogni volta che i pezzi siano ben incastriati, stabili e non danneggiati. I pezzi portanti (funi, anelli, ganci a vite o altri dispositivi di sospensione) devono essere controllati a intervalli regolari per verificare il fissaggio e l'usura. Tutti i pezzi mobili in metallo devono essere lubrificati regolarmente. La posizione dei ganci a vite deve essere controllata regolarmente. La mancata esecuzione di questi controlli costituisce un pericolo per l'utilizzatore. Ai primi segni di usura l'alitena deve essere sganciata e tenuta fuori dalla portata dei bambini. Non devono essere apportate modifiche costruttive al prodotto, compresa ad es. la sostituzione dei componenti.

NL: Plankschommel 1. OPEGET! Het door twee volwassenen worden gemonteerd. Maximale belasting van 50 kg per zijde. Allen voor particuliere gebruik. De schommel is geschikt voor buitens- en binnenshuis. Let alstublieft op een horizontale uitlijning van de schommelzitting. Adres en gebruiksaanwijzing alstublieft bevestigen. **2. Montage van de schommel:** De schommel kan alleen aan voorzieningen met voldoende stevigheid worden gemonteerd. Let bij het plaatsen van de schommel erop dat u een vlakke ondergrond heeft en er voldoende afstand van muren of andere obstakels is. De schommel moet op een afstand van minimaal 2 m is ten opzichte van andere bouwsels of hindernissen zoals muren, hek, waslijnen of elektrische leidingen etc. De afstand van de schommel tot het speelveld moet minimaal 350 mm bedragen. In het schommelbereik mogen ook hogere of hardere voorwerpen zijn. De schommel mag niet boven beten, asfalt of andere harde oppervlakken worden gemonteerd. **3. Montage/plafond:** Ter bevestiging van de schommel moeten uitsluitend voldoende stevige plafonds (bijvoorbeeld betonnen plafonds) worden gekozen. Ter montage moeten tenminste 10 mm dikke schroefhoeken worden gebruikt, die tenminste 540° zijn gebogen, of als verheven zijn uitgevoerd om een onbedoeld losraken van de schommel te voorkomen. Verder moeten de schroefhoeken tenminste 10 % boven de Schroefdraad uit in de plug worden geschoefd. De gemonterde schroefhoeken moeten dwars op de schommellichaam staan. Bij een andere positie van de schroefhoeken kunnen de bovenste ringen van de schommelstangen te veel slijten. **4. Montage/hef:** Ter bevestiging van de schommel in hout mogen geen schroefhoeken worden gebruikt. Bij hout moet een compleet droog het hout of om het hout rondlopende, tegen onbedoeld losraken beveiligde verbinding worden gekozen. **5. Controle en onderhoud van de schommel:** De schommel mag niet in gebruik worden genomen, totdat deze door een volwassen persoon de handleiding juist werd geïnstalleerd. Voor iedere keer schommelen moet worden gekeken of de onderdelen juist zijn ingeklemd en stabiel en onbeschadigd zijn. Dragende delen (touw, ringen, schroefhoeken, of andere ophangmogelijkheden) moeten regelmatig op de juiste bevestiging en slijtage worden gecontroleerd. Alle bewegende delen van metaal moeten regelmatig worden gesmeerd. De positie van de schroefhoeken moet regelmatig gecontroleerd worden. Bij het niet uitvoeren van deze controles kunnen gevaren voor de gebruiker ontstaan. Bij eerste tekenen van slijtage moet de schommel worden verwijderd en buiten het bereik van kinderen worden gehouden. Er mogen geen constructieve veranderingen aan het product worden uitgevoerd, daartoe behoren bijvoorbeeld het vervangen van componenten.

E: Cimiento de tabla 1. **ATENCIÓN:** Debe montarlo un adulto. Carga máxima 50 kg en cada solo. Solo para uso doméstico. El cimiento debe estar adecuado para ser usado en interiores y al aire libre. Preste atención a que el asiento del cimiento esté en posición horizontal. Conserve la dirección y las instrucciones de uso. **2. Montaje del cimiento:** El cimiento debe montarse únicamente en instalaciones que tengan suficiente estabilidad dimensional. Cuando instale el cimiento, preste atención a que el terreno sea plano y a que haya una distancia suficiente, de 2 m como mínimo hasta otros elementos u obstáculos como, por ejemplo, paredes, vallas, tendedores, cable eléctricos, etc. La distancia desde el cimiento hasta la superficie del suelo de juego debe ser como mínimo de 350 mm. En el área del cimiento no debe haber objetos duros o con bordes afilados. El cimiento no debe montarse sobre hormigón, asfalto u otras superficies duras. **3. Montaje / techos:** Para montar el cimiento deben escogerse únicamente techos con la suficiente firmeza (por ejemplo, techos de hormigón). Los techos deben utilizarse únicamente rascados con un grosor mínimo de 10 mm, con una curvatura mínima de S40°, o que estén ejecutados como ganchos de mosquetón, para evitar que el cimiento pueda soltarse accidentalmente. Además, los cáncamos rascados deben atornillarse como mínimo un 10 % por encima de la roca en los techos. Los cáncamos rascados deben instalarse transversalmente a la instalación del cimiento. Si se montan los cáncamos en otra posición, podrían desgastarse demasiado rápidamente los anillos superiores de las cuerdas del cimiento. **4. Montaje / madera:** Para sujetar el cimiento a la madera no deben utilizarse cáncamos ni se suelte accidentalmente. **5. Comprobación y mantenimiento del cimiento:** El cimiento no debe utilizarse hasta que un adulto lo haya instalado y se utilice correctamente siguiendo las instrucciones. Antes de colgarse, asegurarse de que las piezas no estén dañadas y de que estén encajadas en su lugar.

ze zvolit pouze dostatečně pevný strop (např. betonový strop). Pro nezáměrné uvolnění houbového sklu se montáží povrchů sroubových háků a silek minimálně 10 mm, které jsou zahrnuty minimálně 540°, nebo které jsou provedeny jako pružinové háky. Dále se sroubové háky nasroubovávají do mohlomiti minimálně 10 % nad závit. Namontované sroubové háky musí stát přímo ke směru houbové. V případě jiné polohy sroubových háků se mohou hraniční kroužky houbového lanka předčasné opotebňovat. **4. Montáž dřevěných** Pro upevnění houbového dřeva se nesmí používat sroubové háky. Pro montáž do dřeva se zvolí spoust zajištění proti nezáměrnému uvolnění, který zcela postoupí celým dřevem nebo který zcela postoupí dřevem. **5. Dřevěná houbová** Houbová se nesmí používat před správnou úpravou dřeva. K tomu provede dospělá osoba s příslušnou návodů. Před každou montáží se ujistíte, že dřevěná houbová jsou stabilní a že jsou jako povrchové pravidelných intervalech kontrolou upevnění a opotebňování nosných částí (lanka, kroužky, sroubové háky nebo jiné závěsné zařízení). Všechny kouče pohyblivé částí se musí pravidelně upevnit. Pravidelné se musí kontrolovat poloha sroubových háků. Nepřevádění těchto kontrol může uživatele ohrozit. Při primární náznaku opotebňování se musí houbová sundat a odstranit z dosahu dětí. Na výrobku se nesmí provádět žádné konstrukční změny, ke kterým patří: náprava konstrukčních chyb.

PL: Siedzióska Husztawa 1. UWAGA! Musi być montowane przez dorosłych. Maksymalne obciążenie wynosi 50 kg na stronę. Typu do użytku do 1000 godzin. Husztawa nadaje się do użytku na zewnątrz i wewnątrz pomieszczeń. Proszę zwrócić uwagę na poziome ustawienie siedzióska husztawa. Proszę zachować adres i instrukcje użytkowania. 2. **Mocnta husztawa:** Husztawa może być montowana tylko na wyposażeniu o wystarczającej stabilności. Podczas ustawiania husztawa należy upewnić się, że powierzchnia podstawy jest równa i znajduje się w dostatecznej odległości od najbliższej 2 m, od innych konstrukcji lub przeszkód, takich jak ściany, ogrodzenia, szmury do wieszania prania lub przewody elektryczne itp. Odstęp husztawa od poziomą zabawy musi wynosić co najmniej 350 mm. W obszarze husztawa nie mogą znajdować się obiekty posiadające krawędzie ostre i twarde przedmioty. Husztawa nie może być montowana nad betonem, asfalem lub innymi twardymi powierzchniami. 3. **Mocnta/strona:** Do mocowania husztawa należy stosować tylko wystarczająco mocne stopy (np. stopy betonowe). Do mocnta husztawa stosować hak śrubowe o grubości co najmniej 10 mm, które są wygięte o co najmniej 540° lub są zaparkowane jako hak i spiny. Aby zapobiec niezamierzonemu odciążeniu się husztawa. Ponadto, hak śrubowe powinny być wkręcane w kotłki co najmniej 10% poza gwint. Zamontowane husztawa hak śrubowe muszą być ustawione poprzecznie do kierunku ruchu husztawa. Jeżeli hak śrubowe znajdują się w innej pozycji, górne pierścienie liny husztawa mogą się przedwczesnie zużyć. 4. **Mocnta/drewno:** Do mocowania husztawa w drewnie nie wolno używać haków śrubowych. W przypadku drewna należy wybrać połączenie przechodzące całkowicie przez drewno lub wokół drewna, które jest całkowicie zabezpieczone przed przypadkowym odciążeniem. 5. **Kontrola i konserwacja husztawa:** Husztawa nie może być używana, dopóki nie zostanie prawidłowo zainstalowana przez dorosłą osobę zgodnie z instrukcją. Przed każdym używaniem należy upewnić się, że części są prawidłowo połączone, stabilne i wolne od uszkodzeń. Części osobne (liny, pierścienie, hak śrubowe lub inne elementy zawieszające) należy regularnie sprawdzać pod kątem ich zamocowania i zużycia. Wszystkie ruchome części z metalu muszą być regularnie olejone. Pozytyk haków śrubowych musi być regularnie sprawdzany. W przypadku nieprzepracowania takiej kontroli muszą powstać zagrożenia dla użytkownika. Pierwszych oznak zużycia husztawa muszą zostać odnotowane i usunięta z zasięgu dzieci. W produkcji nie wolno wprowadzać żadnych zmian konstrukcyjnych, w tym na przykład, wymianę części składowych.

GR: Κούκλα 1. ΠΡΟΧΗΘΗ Η αναμνηστική κούκλα να γίνει από εφίπληξ. Μέγεθος φορτίο 50 kg από πλευρά. Μόνο για οικιακή χρήση. Η κούκλα είναι κατάλληλη για εξωτερικούς και εσωτερικούς χώρους. Φροντίζει το κάθισμα να είναι ευνοημένο από τον άνετο. Φυλάττει τη δύσβατη και τις οδηγίες χρήσης για μελλοντική αναφορά. **2. Ευνοημένη κούκλα της κούκλας:** Η κούκλα μπορεί να στερεωθεί μόνο σε διατάξεις με επιρροή αντοχή. Κατά την στρέψη της κούκλας, διασφαλίζεται ότι υπάρχει επιπλέον επένδυση στο έδαφος και ότι η απόσταση από άλλα δομικά μέρη (εμπόδια, πλάι, τοίχο, φράχτη, σχάρα υποδοχής ή ηλεκτρικά καλώδια, είναι επαρκής και τουλάχιστον 2 m). Η απόσταση της κούκλας από το έδαφος, τοίχο ή άλλο αντικείμενο τουλάχιστον 350 mm. Στην περιοχή εγκατάστασης της κούκλας δεν πρέπει να υπάρχουν αντικείμενα με γωνίες ή ακύρια αντικείμενα. Η κούκλα δεν επιτρέπεται να στερεωθεί πάνω στο μπλετό, άσφαλο ή άλλα σκληρά επιφάνειες. **3. Στρέψη / ορμές:** Για τη στρέψη της κούκλας πρέπει να επιλεγθούν ορμές που διαθέτουν επένδυση αντοχή (π.χ. ορμή σφύρης). Στην εγκατάσταση θα πρέπει να χρησιμοποιούνται βιδωτά άγκυρα πάχους τουλάχιστον 10 mm, τα οποία είναι λιγνιμένα κατά τουλάχιστον 540°, ή ελασμπάρα άγκυρα, ώστε να αποφευχθεί η τυχαία απόσπαση της κούκλας. Επιπλέον, τα βιδωτά άγκυρα πρέπει να προσεγγίζονται από το ούπα στη μέση πλευρά τουλάχιστον κατά 10%. Τα βιδωτά άγκυρα θα πρέπει να είναι βιδωμένα άγκυρα προς την κατεύθυνση κίνησης της κούκλας. Σε περίπτωση διαφορετικής θέσης των βιδωτών άγκυρων ενδέχεται να φθάνουν πρόωρα οι επάνω κρούση των αγωνιών της κούκλας. **4. Στρέψη / έδαφος:** Για τη στρέψη της κούκλας, η επιφάνεια του εδάφους πρέπει να είναι ομαλή και να μην υπάρχουν κενά ή κενά. Η επιφάνεια του εδάφους πρέπει να είναι από το έδαφος, ώστε η δύσβαση να είναι ασφαλή, χωρίς να υπάρχει κίνδυνος να αναπροσανατολιστεί τυχαία η κούκλα. **5. Σχέση και αντιστάση:** Η κούκλα δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί εάν η εγκατάσταση της δεν έχει γίνει από κούκλα, σωστά και σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης. Πάνω από κάθε χρήση της κούκλας θα πρέπει να διασφαλιστεί η σωστή και γενική υπόδειξη όλων των εξαρτημάτων και η απόλυτη φροντίδα/ζήτηση. Τα φροντιστικά στοιχεία (ζωνικά, κρούση, βιδωτά άγκυρα ή άλλα διατάξεις αντιστάση) θα πρέπει να ελεγχθούν τακτικά ως προς τη σταθερότητα και για ενδεχόμενη φθορά. Όλα τα κινούμενα μέρη από μέταλλο πρέπει να λιπανθούν τακτικά. Η θέση των τμημάτων κούκλας πρέπει να ελεγχθεί τακτικά. Σε περίπτωση που δε διαπιστωθούν οι αλλαγές μπορούν να προκύψουν κίνδυνοι για το χρήστη. Μόλις εντοπιστούν οι πρώτες ενδείξεις φθοράς, η κούκλα θα πρέπει να αποσυνδεθεί και να φυλαχθεί σε σημείο όπου δεν έχουν πρόσβαση τα παιδιά. Απογοητευμένοι αποδοχιστές πρέπει να ελεγχθούν από τον υπεύθυνο, συμπεριλαμβανομένων, π.χ., της αντικατάστασης δομικών εξαρτημάτων.

ВНИМАНИЕ! Монтаж должен производиться взрослыми. Максимальная грузоподъемность по 50 кг с каждой стороны. Только для домашнего использования. Качели подходят для использования на улице и в помещении. Проверьте, что сиденье качелей выровнено по горизонтали. Сохраните эти и руководство по эксплуатации. **2. Монтаж качелей:** Устанавливать качели разрешается только на каркасе, обладающем достаточной устойчивостью. При установке качелей убедитесь, что имеется ровное

correctamente y con estabilidad. Hay que comprobar a intervalos regulares que las piezas portantes (cuerdas, anillos, cáncamos roscados u otros dispositivos utilizados para colgarlo) estén bien sujetas y que no estén desgastadas. Todas las piezas móviles de metal deben lubricarse regularmente. La posición de los cáncamos roscados debe comprobarse con regularidad. Si no se llevan a cabo estos controles, pueden crearse situaciones de peligro para los usuarios. Cuando se detecten los primeros signos de desgaste, hay que descolgar el columpio y mantenerlo fuera del alcance de los niños. No está permitido realizar modificaciones constructivas en el producto, incluyendo la sustitución de componentes.

2. Equilíbrio do balçoio 1. ATENÇÃO: Deve ser montado por adultos. Capacidade máxima 50 kg de cada lado. Apas para uso doméstico. O balçoio é adequado para uso exterior e interior. Certifique-se de que o assento do balçoio está alinhado na horizontal. Guarde o endereço e as instruções de utilização. **2. Montagem do balçoio:** O balçoio só deve ser montado em equipamentos com estabilidade suficiente. Ao montar o balçoio, certifique-se de que tem uma superfície plana e uma distância suficiente de, pelo menos, 2 metros de outras estruturas ou obstáculos, como paredes, vedações, varandas ou cabos elétricos, etc. A distância entre o balçoio e o plano de brincar deve ser de pelo menos 350 mm. Não devem haver objetos angulares ou duros na área de oscilação do balçoio. O balçoio não pode ser montado sobre betão, asfalto ou superfícies duras. **3. Montagem / Tetos:** Para fixar o balçoio só devem ser utilizados tetos suficientemente firmes (por ex. tetos de betão). Para a montagem devem ser utilizados ganchos oscilantes com no mínimo 10 mm de espessura, que sejam dobrados a pelo menos 540° ou que sejam concebidos como ganchos de mola, para evitar o desprendimento involuntário do balçoio. Além disso, os ganchos oscilantes devem ser aparafusados pelos menos 10% além da rosca nas buchas. Os ganchos oscilantes devem sempre ficar perpendiculares ao sentido da rotação. Se os ganchos oscilantes estiverem numa posição diferente, os anéis superiores dos cabos de oscilação podem sofrer um desgaste prematuro. **4. Montagem / Madeira:** Para montar o balçoio na madeira, não necessita de ganchos de parafuso. No caso da madeira, deve escolher uma ligação que esteja completamente protegida contra desprendimento accidental pela madeira ou a volta da mesma. **5. Inspeção e manutenção do balçoio:** O balçoio não deve ser utilizado até que tenha sido corretamente instalado por um adulto, de acordo com as instruções. Antes de cada utilização, certifique-se de que as peças estão devidamente encaixadas, estáveis e não apresentam qualquer danos. As peças de suporte de carga (cabos, anéis, ganchos de parafuso ou outros dispositivos de suspensão) devem ser verificados frequentemente quanto à sua fixação e desgaste. Todas as peças metálicas em movimento devem ser lubrificadas regularmente. A posição dos parafusos roscados deve ser verificada regularmente. A não realização destas verificações pode resultar em perigo para o utilizador. Ao primeiro sinal de desgaste, o balçoio deve ser suspenso e retirado do alcance das crianças. Não podem ser efetuadas quaisquer alterações à construção do produto, incluindo por exemplo, a substituição de componentes.

Dk. Brøttinger 1. PAS på skolesteder af voksne. Belasting højst 50 kg på hver halvdel. Kun til privat brug. Gyngen er egnet til brug udendørs og indendørs. Det er vigtigt, at gyngestødet mønstres helt vandret. Gens venligst at tage og brugevisning. **2. Montage af gyngen:** Gyngen må kun monteres på stativer eller andet, der er stabile og kraftige nok. Når gyngen stilles op, er det vigtigt at undersøge om gyngen er vandtæt. Der skal være tilstrækkelig afstand, mindst 2 meter, til bygninger, rækværk eller andre forhindringer, såsom vægge, tøjnere eller elektriske ledninger. Gyngen skal have en afstand til underlaget på mindst 350 mm. I en gyngemødder må der ikke befænde sig kantede eller hårde genstande. Gyngen må ikke monteres over beton-, asfalt- eller andre lignende hårde overflader. **3. Montage / Ifter:** Til ophengning af gyngen bør man kunne udføre ophengning i loftet, der er tilstrækkeligt stærkt (f.eks. betonlofter). Til montagen bør der bruges mindst 10 mm tykke skruer med en omvikling, der er mindst 540°, eller der støres om fæderkroge for at hindre, at gyngen uløstlæt kan falde ned. Derudover bør skruer mindst 10 % af gyngekrogens længde skrues ind i dybelse. De monterende gyngekroge skal stå på tværs af gyngerefteringen. Hvis skruerne vender anderledes, kan det betyde undvæjning af de øverste ringe i gyngestovene. **4. Montage / træ:** Til ophengning i træstativ eller lignende må der ikke bruges gyngekroge. Ved træ skal der vælges en ophengning, der gør helt gennem træet eller går helt vejen rundt om eksempelvis en bjælke, så gyngen er sikret mod uløstlæt at løsne sig. **5. Kontrol og pleje af gyngen:** Gyngen må ikke bruges, før den er sat op af en voksen og i overensstemmelse med brugsanvisningen. Inden børnene begynder at gyng, skal man, hver gang, sikre sig, at alle der sidder sikkert på plads og ikke er beskadiget. Bærende delene (tove, ringe, skruer eller andre ophengningsanordninger) bør med jævne mellemrum kontrolleres, især hvad angår fastlægsel og skade. Alle bevægelige metaldele bør med jævne mellemrum smøres med olie. Gyngekrogens stilling bør kontrolleres med jævne mellemrum. Hvis man undlader at udføre disse kontroller, kan der opstå fare for brugeren. Så snart der vises tegn på skade, skal gyngen tages ned, og opbevaringsuligheden for børn. Der må ikke foretages konstruktive ændringer på produktet, såsom f.eks. udskiftning af komponenter.

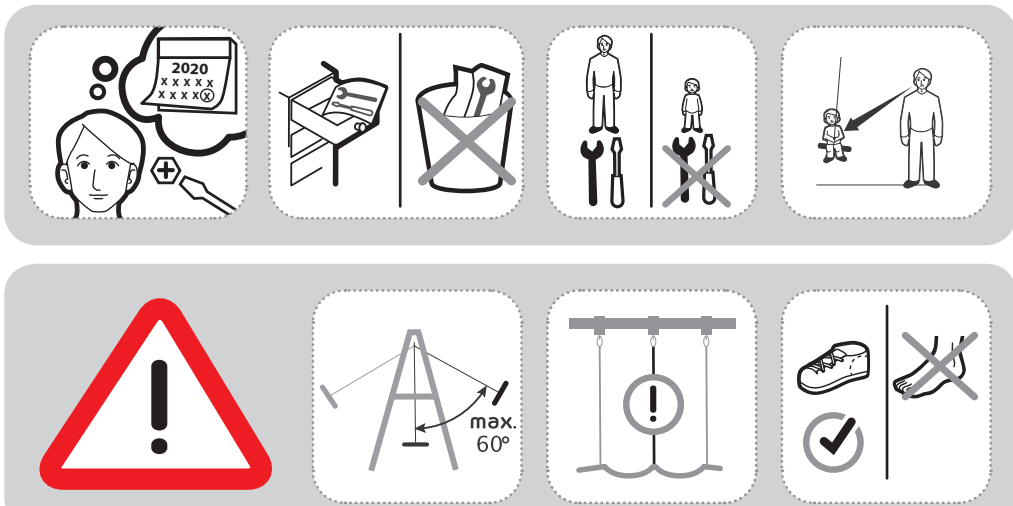
5: **Brädgunga 1. OBSERVERA!** Mått montereras av ytsida. Maximal belastning 50 kg per sida. Endast för hushållsbruk. Gungan är lämpelig för utomhus- och inomhusbruk. Var uppmärksam på en horisontell inriktning av gungans sektion. Förvara endast och bruksanvisning. **2. Monterer ut gungan:** Gungan får endast monterats på utrustning som är tillräckligt stabil. Vid monteringen av gungan, se till att du har en plan markyta och att du har ett tillräckligt avstånd till andra strukturer eller hinder som t.ex. vägg, staket, klädskåp eller elektriska ledningar etc. på minst 2 gungans avstånd till lekarnas mest utsatta delar. Gungan får inte användas i områden där gungan kan komma i kontakt med andra föremål i gungans område. Gungan bör vara betong, asfalt eller andra hårda ytor. **3. Monterings-takt:** För att fasta gungan bör endast föremål tillräckligt starka takt (t.ex. betongtak) väljas. För installation, använd minst 10 mm starka skruvkrökar som är bjudda med minst 540° eller utformade som fjäderkrökar för att förhindra oavsiktlig lossning av gungan. Vid bjudda skruvkrökar skruvas åtminstone 10 % bort gungan i Tapparna. De monterade skruvkrökarna måste vara tvärt emot gungans riktning. Om skruvkröken är i ett annat läge än de övre ringarna på gungans linan slitas ut för tidigt. **4. Monterings-takt:** För att fasta gungan i trät är fästa skruvkrökar användas. När det gäller trät är det nödvändigt att välja en anslutning som är helt ömogen för trät eller runt trät och säkrat mot oavsiktlig lossning. **5. Kontroll och underhåll av gungan:** Gungan får inte användas förän kontrollen installerad och en vuxen enligt anvisningarna. Se till att delarna är ordentligt städa och stabila och fria från färdor före varje gungning. Bärande delar (linor, ringar, skruvkrökar eller andra upphängningsanordningar) bör regelbundet kontrolleras för skador och slitage. Alla rörliga metallar ska ojas regelbundet. Positionen för skruvkrökarna måste regelbundet kontrolleras. Underhålleten att utföra dessa kontroller kan medföra risker för användaren. Vid fasta tecken på slitage måste gungan lossas och tas bort och förvaras utan räckhåll för barn. Det får inte göras konstruktiva ändringar på gungan.

основание и доступ к другим конструкциям, а также отсутствуют такие препятствия, как, например, стены, заборы, бельевые веревки, электропровода и т.д., находясь на достаточном расстоянии не менее 2 м. Расстояние между качелями и уровнем горизонтальной площадки должно составлять не менее 350 мм. В зоне раскачивания не должно быть упоров или твердых предметов. Качели не следует крепить на бетон, асфальт или другие твердые поверхности. **3. Монтаж и полировку:** для крепления качелей следует использовать только достаточные прочные потоки (например, бетонные). Для монтажа следует использовать винтовые крючки толщиной не менее 10 мм, согнутые минимум на 540° или выполненные в виде пружинных крючков для предотвращения саморазломыющегося отсоединения качелей. Кроме того, резьбовые крючки должны быть вкручены в древесину не менее чем на 10 % длины резьбы. Установленные винтовые крючки должны располагаться под прямым углом по отношению к направлению качения. Если винтовые крючки находятся в другом положении, то верхние концы качелей будут подвержены преждевременному износу. **4. Монтаж на деревянную конструкцию:** Не используйте винтовые крючки для закрепления качелей в древесине. В случае крепления к деревянную конструкцию, соединение следует выбирать таким образом, чтобы оно было полностью защищено от случайного отслоения древесины или вокруг нее. **5. Осмотр и обслуживание качелей:** Запрещается использовать качели до тех пор, пока они не будут правильно установлены взрослым человеком в соответствии с инструкциями. Перед каждым качением убедитесь, что детали правильно зафиксированы, стабильны и не повреждены. Несущие части (тросы, кабели, резьбовые крючки или другие подвижные устройства) необходимо регулярно проверять на предмет износа и крепления. Все подвижные металлические детали следует регулярно смазывать машинным маслом. Необходимо регулярно проверять положение винтовых крючков. Невыполнение этих проверок может привести к возникновению опасных для пользователя ситуаций. При первых признаках износа качели должны быть сняты и удалены из зоны досягаемости для детей. Запрещается вносить конструктивные изменения в конструкцию изделия, включая, например, замену компонентов.

TR: Salmancı 1. UYARI! Yetkililerin ifnadan mota edimilim. Ysa başma zıyık 50 K. Saldace ed iç kullancın ifnalmı. Sıc mekân ve iç mekân kullancın içn uyğundur. Lütfen Salmancı koltuğunun yataz hizada olmasını dikkat et. Lütfen arıza ve kullancın talimatlarını saklayın. **2. Salmancı mota!** Salmancı Saldace yetirici itikazara sahıp düzleklerete mota edilibilir. Salmancı ayarlarđn, üç bir zemine sahıp olduğunuzdan ve benzeri diğer yapılar ya duvar, üç, çamşırı içine ya elektrikli hatlar vb. engellerle arızadan ve az 2 m mesafe olduğundan emin olun. Salmancı çınç sayıvesine olan mesafesi ve az 350 mm olmalıdır. Salmancı, beton, asfalt veya diğer zemin yüzlerini izomete mota edimilim. **3. Manta/ tavanlar:** Salmancı Salmabek içine Saldace yetirince çğız tavanlar (çınç tavanlar) seçilmiştir. Manta içn, Salmancı istemeden ayrılması önlemek için ve az 500 kÜlümük yığı yağılı kancalar tasarlamanın ve az 10 mm'lik kancas kullancınmalıdır. Ayrıca, vidalı kancalar diğirri ötesinde ve az 10%Tü dübellere vidalanmalıdır. Takılan vidalı kancalar Salmancı çınıne çapraz olmalıdır. Vda kancasının başka bir şekilde takılması halinde, Salmancı halatlarını üst halakları zamansız aşınabilir. **4. Manta/ aş:** Salmancı aşkacak tnakm içiçbir vda kancası kullancınmalıdır. Aşın durumunda, tamamen aşınmış ya da aşınan etrafıyla çevreli ve itmesden ayrılmaya karşı emniyetli alanları bir bağlanı kesmek gerekir. **5. Salmancı denetimi ve bakım:** Salmancı, talimat verilen şekilde bir yetkilin tarafından uyın şekilde mota edimilim kullancınmalıdır. Salmancıa her salınmadan önce, parçaların yerine tam oturdüğundan ve sağlam ve hasarsız olduğundan emin olun. Yıkıy taşınan parçalar (halatlar, halkalar, vidalı kancaları vda diğer sipansını çınazları), tnakm ve aşınma aşından periyodik olarak kontrol edilmelidir. Tüm hareketli parçaları parçaları düzenli olarak yağlanmalıdır. Vidalı kancaların konum düzenli olarak kontrol edilmelidir. Bu kontrollerin yapılması, kullancılara zarar vererilir. İki aşınma belirlenir, Salmancı kaldırılmı ve çocukların erişemeyeceği bir yerde olmalıdır. Üründe yapısal değişiklikler yapılmamalıdır, örneğin belirlenir değiştirilmesi buna dahildir.

S1: Lesena gugalnica 1. POZOR! Iztek mora nasteti od določene oseba. Maksimalna obremenitev 50 kg na vsako stran. Samo za domačo uporabo. Gugalnica je primerna za trenažo in zunanjo uporabo. Bodite pozorni na vodorno usmerjenost sedeža gugalnice. Shranite nalogo in navodila za uporabo. **2. Namestitev gugalnice.** Gugalnico pritrdite samo na elemente, ki so dovolj stabilni. Pri postavitvi gugalnice bodite pozorni, da je podlaga ravna in da je do drugih elementov ali ovir, kot npr. stena, ograja, vrata, sušilnice perila, električne napelave in... dovolj velika razdalja, ki jo označajo najmanj 2 m. Razdalja med gugalnico in igralno površino mora biti najmanj 350 mm. Na območju gugalnice ne sme biti oglatih ali trdnih predmetov. Gugalnica ne sme stati nad podlago iz betona, asfalta ali nad podobno trdo površino. **3. Namestitev v strop:** Za namestitev gugalnice morate izbrati dovolj stabilne strop (npr. betonski strop). Za namestitev uporabite vsaj 10-mm navojne kavlje, upogneje za najmanj 540 ° ali zasnovane kot vzmetne kljube, da preprečite, da bi se gugalnica nenamerno snela. Poleg tega je treba navojne kavlje vsaj 10 % več navoj v ločnice. Namešeni navojni kavlji morajo biti vnašeni prečno v smer zasvoja. V drugem položaju navojnega kavlja se lahko zgornji obrabi površine gugalnice prežgajo odobravljeni. **4. Namestitev v les:** Za pritrditev gugalnice v les ne smete uporabljati navojnih kavljev. Pri lesu je treba izbrati priključek, ki gre v celoti skozi les ali okoli njega in je praviščno prebit na nameranim snem. **5. Preverjanje in vzdrževanje gugalnice:** Gugalnice ne smete uporabljati, dokler je odrasla oseba in ne javljeno nameštila v skladu z navodili. Pred vsakim igranjem se prepričajte, da so vsi deli pravilno zasvojeni, stabilni in nepoškodovani. Nosilne dele (vrvi, obrabne, navojne kavlje ali druge obsejalne naprave) je treba redno preverjati, ali se delo ptižen in neobrabljen. Vse kovinske premečnice dele je treba redno mazati z oljem. Namestitev navojnih kavljev je treba redno preverjati, če tedno ne preverjate, lahko pride do nevarnosti za uporabnika. Pri prvih znakih obrabe je treba gugalnico sneti in odstraniti iz dosega otrok. Konstrukcije izdelka ni dovoljeno spreminjati. Ko temu šteje tudi npr. menjava delov konstrukcije.

HRV: Lujljacka daska 1. POZOR! Lujljacku treba montirati odrasla osoba. Maksimalno opterećenje sa svake strane je 50 kg. Samo za upora-
bu u kućanstvu. Lujljacka je predviđena za upotrebu u zatvorenim prostorima i na otvorenom. Pazite na vodonožno poravnanje sjedala Lujljacke.
Sadržajete adresu i upute za upotrebu. 2. Postavljanje lujljacke: Lujljacka se smije montirati samo na naprave koje su dovoljno stabilne. Pri
postavljanju lujljacke vodite računa o ravnoj podlozi i drugim strukturama ili zapreka, kao što su na primjer zid, ograda, uzor za sušenje nubila ili
električni vodovi i slično, te da imate dovoljno velik razmak od najmanje 2 metra. Razmak između lujljacki i površine za iznosa mora biti najmanje
350 mm. U području lujljacke ne smiju se nalaziti bradasti ili kruti predmeti. Lujljacka se ne smije montirati iznad betonskih, asfaltnih ili drugih



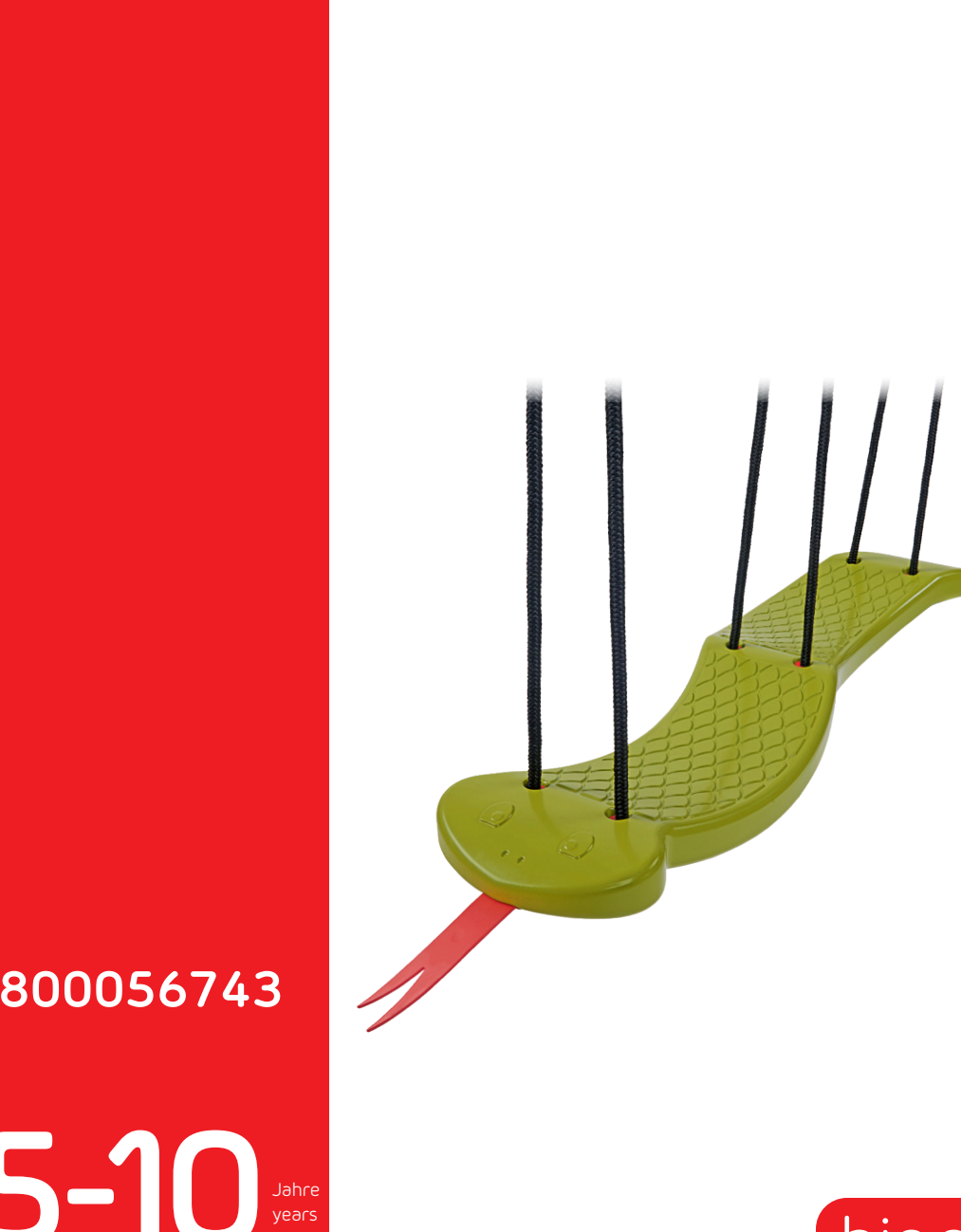
D: Bitte unbedingt darauf achten, da auch immer die mittlere Aufhängung montiert ist. **GB:** Please ensure that the middle suspension is mounted at all times. **F:** Veuillez noter qu'il est impératif de toujours utiliser la suspension centrale pour le montage. **I:** Verificare assolutamente che la sospensione centrale sia sempre installata. **NL:** Let er altijd op dat ook altijd de middelste ophanging is gemonteerd. **E:** Es necesario comprobar que también este siempre montada la suspensión central. **P:** Certificar-se também de que o suporte do meio esteja central este sempre montado. **DK:** Vær venligst helt sikker på, at også det mellemløse øjeblik altid er monteret. **S:** Se till att alltid i mitten upphängningen hela tiden är monterad. **FI:** Varmista ehdottomasti, että keskimääräinen ripustuskäytin on myös aina asennettuna. **N:** Forsikre deg om at midtenoppheing alltid er montert. **K:** Kérjük, mindenképp ügyeljen arra, hogy a közepes függesztés mindig fel legyen szerelve. **CZ:** Proštění záves musí být vždy bezpečně upevněn ve vrchním brieuvu houpacího. **P:** Konieczne sprawdzić, czy zawieszanie jest zawsze prawidłowe.



66660120 P16/16



Snake-Swing



800056743

5-10

Jahre
years

bing

P5/16

P6/16

P7/16

